

**PROCEDURA SELETTIVA PUBBLICA PER LA COPERTURA DI N. 1 POSTO DI RICERCATORE UNIVERSITARIO A TEMPO DETERMINATO MEDIANTE STIPULA DI UN CONTRATTO DI LAVORO SUBORDINATO DELLA DURATA DI TRE ANNI AI SENSI DELL'ART. 24, COMMA 3, LETT. B) DELLA LEGGE 30.12.2010 N. PRESSO IL DIPARTIMENTO DI SCIENZE DELLA MEDIAZIONE LINGUISTICA E DI STUDI INTERCULTURALI**

**SETTORE CONCORSUALE 10/N3 - CULTURE DELL'ASIA CENTRALE E ORIENTALE  
SETTORE SCIENTIFICO-DISCIPLINARE L-OR/19 - LINGUE E LETTERATURE MODERNE DEL SUBCONTINENTE INDIANO  
CODICE CONCORSO 3480**

**VERBALE N. 1  
(Criteri di valutazione)**

La Commissione giudicatrice della procedura selettiva a n 1 posto di ricercatore universitario a tempo determinato ai sensi dell'art. 24, comma 3, lett. b) della Legge 30.12.2010 n. 240 per il settore concorsuale 10/N3 - Culture dell'Asia Centrale e Orientale, settore scientifico-disciplinare L-OR/19 - Lingue e Letterature Moderne del Subcontinente Indiano presso il Dipartimento di Scienze della Mediazione Linguistica e di Studi Interculturali, composta dai:

Prof. Raffaele Torella, dell'Università degli Studi Sapienza - Università di Roma  
Prof. Pierfrancesco Callieri, dell'Università degli Studi di Bologna  
Prof. ssa Cinzia Daniela Pieruccini, dell'Università degli Studi di Milano

si riunisce al completo per via telematica il giorno 24 marzo 2017 alle ore 9.00 per predeterminare i criteri di massima e le procedure per la valutazione dei candidati.

---

I componenti della Commissione prendono atto che nessuna istanza di ricusazione dei commissari è pervenuta all'Ateneo e che pertanto la Commissione stessa è pienamente legittimata ad operare secondo le norme del bando concorsuale.

Si procede quindi alla nomina del Presidente nella persona del Prof. Raffaele Torella e del Segretario Prof. ssa Cinzia Daniela Pieruccini.

La Commissione, prende visione dell'elenco dei candidati, che risultano essere:

**1) Maria Del Carmelo Angelillo.**

Ciascun commissario dichiara che non sussistono situazioni di incompatibilità, ai sensi degli artt. 51 e 52 c.p.c. e dell'art. 5, comma 2, del D.lgs. 1172/1948, con i candidati e gli altri membri della Commissione e di non essere stato condannato, anche con sentenza non passata in giudicato, per i reati previsti dal Capo I del Titolo II del Libro secondo del Codice Penale.

La Commissione prende visione del decreto rettorale n. 3637/2016 del 9.11.2016 con il quale è stata indetta la procedura selettiva indicata in epigrafe, e del Regolamento per il reclutamento di ricercatori a tempo determinato emanato dall'Università degli Studi di Milano e dell'art. 24 della legge 30 dicembre 2010 n. 240.

La commissione, come previsto dal bando di indizione della selezione, dovrà concludere i lavori entro 3 mesi dalla data del decreto di nomina.



La commissione, in base a quanto stabilito dal bando di selezione, passa quindi a predeterminare i criteri di massima per la valutazione dei candidati, secondo i parametri e i criteri di cui al D.M. 25.5.2011 n. 243 di seguito elencati:

#### **Valutazione dei titoli e del curriculum**

- a) possesso del titolo di dottore di ricerca o equipollenti, ovvero, per i settori interessati, del diploma di specializzazione medica o equivalente, conseguito in Italia o all'Estero;
- b) eventuale attività didattica a livello universitario in Italia o all'Estero;
- c) documentata attività di formazione o di ricerca presso qualificati istituti italiani o stranieri;
- d) documentata attività in campo clinico relativamente ai settori concorsuali nei quali sono richieste tali specifiche competenze;
- e) realizzazione di attività progettuale relativamente ai settori concorsuali nei quali è prevista;
- f) organizzazione, direzione e coordinamento di gruppi di ricerca nazionali e internazionali, o partecipazione agli stessi;
- g) titolarità di brevetti relativamente ai settori concorsuali nei quali è prevista;
- h) attività di relatore a congressi e convegni nazionali e internazionali;
- i) conseguimento di premi e riconoscimenti nazionali e internazionali per attività di ricerca;
- j) possesso del diploma di specializzazione europea riconosciuto da Board internazionali, relativamente a quei settori concorsuali nei quali è prevista.

La valutazione di ciascun elemento è effettuata considerando specificamente la significatività che esso assume in ordine alla qualità e quantità dell'attività di ricerca svolta dal singolo candidato.

La Commissione valuta altresì ogni altro titolo o attestato non esplicitamente richiesto per l'ammissione alla selezione.

La Commissione, considerate le caratteristiche del settore concorsuale oggetto del bando, non terrà conto dei criteri previsti ai punti **d), e), g), j)**.

#### **Valutazione delle pubblicazioni**

La commissione giudicatrice, nell'effettuare la valutazione comparativa dei candidati, prenderà in considerazione esclusivamente pubblicazioni o testi accettati per la pubblicazione secondo le norme vigenti nonché saggi inseriti in opere collettanee e articoli editi su riviste in formato cartaceo o digitale con l'esclusione di note interne o rapporti dipartimentali. La tesi di dottorato o dei titoli equipollenti saranno presi in considerazione anche in assenza delle condizioni sopra menzionate.

La Commissione giudicatrice effettuerà la valutazione comparativa delle pubblicazioni sulla base dei seguenti criteri:

- a) originalità, innovatività, rigore metodologico e rilevanza di ciascuna pubblicazione scientifica;
- b) congruenza di ciascuna pubblicazione con il settore concorsuale per il quale è bandita la procedura e con l'eventuale profilo, definito esclusivamente tramite indicazione di uno o più settori scientifico-disciplinari, ovvero con tematiche interdisciplinari ad essi correlate;
- c) rilevanza scientifica della collocazione editoriale di ciascuna pubblicazione e sua diffusione all'interno della comunità scientifica;
- d) determinazione analitica, anche sulla base di criteri riconosciuti nella comunità scientifica internazionale di riferimento, dell'apporto individuale del candidato nel caso di partecipazione del medesimo a lavori in collaborazione.

MS CP PE

Per quanto riguarda i lavori in collaborazione con i commissari della presente procedura o con altri coautori non appartenenti alla Commissione, al fine di valutare l'apporto di ciascun candidato, la commissione stabilisce che saranno valutabili solo pubblicazioni scientifiche nelle quali l'apporto del candidato sia enucleabile e distinguibile.

La Commissione stabilisce che valuterà l'apporto del candidato nei lavori in collaborazione con i seguenti criteri in ordine di priorità:

- 1) quando risulti espressamente indicato;
- 2) quando l'apporto risulti in base alle dichiarazioni del candidato e degli altri co-autori riguardo alle parti dei lavori presentati;
- 3) posizione del nome del candidato quale primo o ultimo autore e posizione nella lista degli autori;
- 4) coerenza con il resto dell'attività scientifica;
- 5) notorietà del candidato nel mondo accademico e/o scientifico.

La Commissione valuterà le pubblicazioni di carattere scientifico delle seguenti tipologie:

Monografie (con ISBN)

Saggi inseriti in opere collettanee (con ISBN)

Articoli su libro (con ISBN)

Articoli su riviste (con ISBN)

Proceedings pubblicati (con ISBN)

La commissione si riserva di valutare anche eventuali pubblicazioni sprovviste di ISBN.

Nel valutare le pubblicazioni, la commissione giudicatrice **non** si avvarrà dei seguenti indicatori, in quanto non si applicano al settore concorsuale e al settore scientifico-disciplinare di riferimento:

- a) numero totale delle citazioni;
- b) numero medio di citazioni per pubblicazione;
- c) "impact factor" totale;
- d) "impact factor" medio per pubblicazione;
- e) combinazioni dei precedenti parametri atte a valorizzare l'impatto della produzione scientifica del candidato (indice di Hirsch o simili).

La Commissione giudicatrice valuterà altresì la consistenza complessiva della produzione scientifica del candidato, l'intensità e la continuità temporale della stessa, fatti salvi i periodi, adeguatamente documentati, di allontanamento non volontario dall'attività di ricerca, con particolare riferimento alle funzioni genitoriali.

Considerato che il numero di candidati è pari o inferiore a 6 e pertanto non è necessaria la valutazione preliminare sui titoli, sul curriculum e sulla produzione scientifica, la Commissione, come previsto dal bando, ammette tutti i candidati alla discussione dei titoli e delle pubblicazioni.

Contestualmente alla discussione dei titoli e delle pubblicazioni è accertata l'adeguata conoscenza dell'eventuale lingua straniera indicata nel bando.

La Commissione, dopo la discussione sui titoli e sulle pubblicazioni, procederà ad assegnare ai titoli, a ciascuna pubblicazione e alla consistenza complessiva della produzione scientifica, all'intensità e alla continuità temporale della stessa, un punteggio, come previsto dal bando di indizione della selezione.

WF CP PE

Ai titoli verranno attribuiti **fino a un massimo di punti 30**, così ripartiti:

### TITOLI

titolo di dottore di ricerca o equipollenti	fino a un massimo di punti 8
attività didattica a livello universitario in Italia o all'Estero, in relazione alla durata	fino a un massimo di punti 8
attività di formazione o di ricerca presso qualificati istituti italiani o stranieri	fino a un massimo di punti 3
organizzazione, direzione e coordinamento di gruppi di ricerca nazionali e internazionali, o partecipazione agli stessi	fino a un massimo di punti 3
attività di relatore a congressi e convegni nazionali e internazionali;	fino a un massimo di punti 6
conseguimento di premi e riconoscimenti nazionali e internazionali per attività di ricerca; altri titoli	fino a un massimo di punti 2

Alle pubblicazioni verranno attribuiti **fino a un massimo di punti 50**, così ripartiti:

### PUBBLICAZIONI

monografia	fino a un massimo di punti 7
saggio inserito in opere collettanee	fino a un massimo di punti 4
articolo su libro	fino a un massimo di punti 4
articolo su rivista	fino a un massimo di punti 4
proceeding pubblicato	fino a un massimo di punti 3

Alla consistenza complessiva della produzione scientifica dei candidati e all'intensità e alla continuità temporale della stessa (fatti salvi i periodi, adeguatamente documentati, di allontanamento non volontario dall'attività di ricerca, con particolare riferimento alle funzioni genitoriali) verranno attribuiti **fino a un massimo di punti 20**.

Al termine, la Commissione, confrontati gli esiti delle singole valutazioni, si esprimerà a maggioranza proponendo il nominativo per la chiamata.

La Commissione, tenuto conto che non potrà riunirsi prima che siano trascorsi n. 5 giorni dalla pubblicizzazione dei suddetti criteri, decide di riconvocarsi secondo il seguente calendario:

hs cp PE

- il giorno 5 maggio 2017 alle ore 16.00, in riunione telematica: esame analitico dei titoli e delle pubblicazioni scientifiche dei candidati .

- il giorno 9 maggio 2017 alle ore 15.00 presso la Sezione di Glottologia e Orientalistica del Dipartimento di Studi Letterari, Filologici e Linguistici - via Festa del Perdono 7 - Milano: discussione dei titoli e delle pubblicazioni e accertamento della conoscenza della lingua hindi.

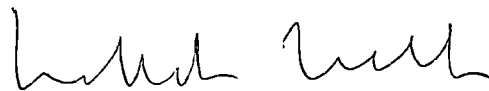
Il presente verbale viene inviato per posta elettronica all'indirizzo [valcomp@unimi.it](mailto:valcomp@unimi.it) al Responsabile del Procedimento dott. Ferdinando Lacanna per la pubblicizzazione sul sito web dell'Ateneo.

La seduta è tolta alle ore 10.00.

Letto, approvato e sottoscritto.

LA COMMISSIONE:

Prof. Raffaele Torella



Prof. Pierfrancesco Callieri



Prof. ssa Cinzia Daniela Pieruccini



**PROCEDURA SELETTIVA PUBBLICA PER LA COPERTURA DI N. 1 POSTO DI RICERCATORE UNIVERSITARIO A TEMPO DETERMINATO MEDIANTE STIPULA DI UN CONTRATTO DI LAVORO SUBORDINATO DELLA DURATA DI TRE ANNI AI SENSI DELL'ART. 24, COMMA 3, LETT. B) DELLA LEGGE 30.12.2010 N. PRESSO IL DIPARTIMENTO DI SCIENZE DELLA MEDIAZIONE LINGUISTICA E DI STUDI INTERCULTURALI**

**SETTORE CONCORSUALE 10/N3 – CULTURE DELL'ASIA CENTRALE E ORIENTALE  
SETTORE SCIENTIFICO-DISCIPLINARE L-OR/19 – LINGUE E LETTERATURE MODERNE DEL SUBCONTINENTE INDIANO  
CODICE CONCORSO 3480**

**VERBALE N. 2  
(Esame preliminare dei titoli, dei curriculum  
e della produzione scientifica dei candidati)**

La Commissione giudicatrice della procedura selettiva a n. 1 posto di ricercatore universitario a tempo determinato ai sensi dell'art. 24, comma 3, lett. b) della Legge 30.12.2010 n. 240 per il settore 10/N3 - Culture dell'Asia Centrale e Orientale, settore scientifico-disciplinare L-OR/19 - Lingue e Letterature Moderne del Subcontinente Indiano presso il Dipartimento di Scienze della Mediazione Linguistica e di Studi Interculturali, composta dai:

Prof. Raffaele Torella, dell'Università degli Studi Sapienza – Università di Roma  
Prof. Pierfrancesco Callieri, dell'Università degli Studi di Bologna  
Prof. ssa Cinzia Daniela Pieruccini, dell'Università degli Studi di Milano

si riunisce il giorno 5 maggio 2017 alle ore 16 per via telematica per l'esame dei titoli e delle pubblicazioni scientifiche presentate dai candidati.

In apertura di seduta il Presidente della Commissione dà lettura del messaggio di posta elettronica con il quale il Responsabile delle procedure comunica che in data 27 marzo 2017 si è provveduto alla pubblicizzazione dei criteri stabiliti dalla Commissione nella riunione del 24 marzo 2017 mediante pubblicazione sul sito web dell'Ateneo.

Constatato che, come previsto dal bando, sono trascorsi almeno 5 giorni dalla pubblicizzazione dei criteri, la Commissione può legittimamente proseguire i lavori con l'esame dei titoli e delle pubblicazioni scientifiche presentate dai candidati.

La Commissione, prima di procedere all'esame dei titoli, prende visione dell'elenco, fornito dall'Amministrazione, nel quale sono riportati i nominativi dei candidati che hanno presentato regolare domanda di partecipazione, con l'indicazione se abbiano o meno inviato le pubblicazioni nei termini stabiliti dal bando.

Successivamente verifica che le pubblicazioni scientifiche inviate agli uffici corrispondono all'elenco delle stesse allegate alle domande dei candidati.

La Commissione, ai fini della presente selezione, prende in considerazione esclusivamente pubblicazioni o testi accettati per la pubblicazione secondo le norme vigenti nonché saggi inseriti in opere collettanee e articoli editi su riviste in formato cartaceo o digitale con esclusione di note interne o rapporti dipartimentali. La tesi di dottorato (o equipollenti) è presa in considerazione anche in assenza delle condizioni sopra menzionate.

HK

PE

CP

Viene quindi presa in esame l'eventuale esistenza di pubblicazioni redatte in collaborazione con i commissari della presente procedura di valutazione o con altri coautori non appartenenti alla Commissione, al fine di valutare l'apporto della candidata.

Dall'esame delle pubblicazioni risulta che la Dott.ssa Maria Del Carmelo Angelillo non ha lavori in collaborazione né con i commissari della presente procedura di valutazione né con altri coautori. Si rileva infatti che nel caso della pubblicazione n. 2 (*Mourning for the dead, feeding the living: mausar khānā*), come pure, ancorché il dato non sia esplicitamente menzionato, nel caso della pubblicazione n. 5 (*L'eredità della paura: Bal Keshav Thackeray (1926-2012)*), la Prof. ssa Cinzia Daniela Pieruccini, membro di questa commissione, è esclusivamente uno dei curatori dei volumi.

La Commissione, anche sulla scorta delle dichiarazioni della Prof. ssa Cinzia Daniela Pieruccini, delibera di ammettere all'unanimità le pubblicazioni in questione alla successiva fase del giudizio di merito.

Concorrendo un'unica candidata, e risultando quindi il numero dei candidati inferiore a sei, concluso l'esame dei titoli e delle pubblicazioni scientifiche presentate, la Commissione termina i lavori e decide di riunirsi il giorno 9 maggio 2017 alle ore 15.00 presso la Sezione di Glottologia e Orientalistica del Dipartimento di Studi Letterari, Filologici e Linguistici - via Festa del Perdono 7 - Milano, per la discussione pubblica dei titoli e l'accertamento della conoscenza della lingua straniera.

La seduta è tolta alle ore 17.15.

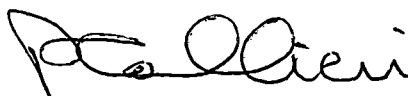
Letto, approvato e sottoscritto.

LA COMMISSIONE:

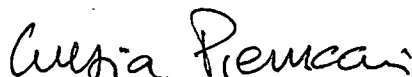
Prof. Raffaele Torella



Prof. Pierfrancesco Callieri



Prof. ssa Cinzia Daniela Pieruccini



**PROCEDURA SELETTIVA PUBBLICA PER LA COPERTURA DI N. 1 POSTO DI RICERCATORE UNIVERSITARIO A TEMPO DETERMINATO MEDIANTE STIPULA DI UN CONTRATTO DI LAVORO SUBORDINATO DELLA DURATA DI TRE ANNI AI SENSI DELL'ART. 24, COMMA 3, LETT. B) DELLA LEGGE 30.12.2010 N. PRESSO IL DIPARTIMENTO DI SCIENZE DELLA MEDIAZIONE LINGUISTICA E DI STUDI INTERCULTURALI  
SETTORE CONCORSUALE 10/N3 - CULTURE DELL'ASIA CENTRALE E ORIENTALE  
SETTORE SCIENTIFICO-DISCIPLINARE L-OR/19 - LINGUE E LETTERATURE MODERNE DEL SUBCONTINENTE INDIANO  
CODICE CONCORSO 3480**

**VERBALE N. 3**

**(Discussione dei titoli e della produzione scientifica)**

La Commissione giudicatrice della procedura selettiva a n 1 posto di ricercatore universitario a tempo determinato ai sensi dell'art. 24, comma 3, lett. b) della Legge 30.12.2010 n. 240 per il settore concorsuale 10/N3 - Culture dell'Asia Centrale e Orientale, settore scientifico-disciplinare L-OR/19 - Lingue e Letterature Moderne del Subcontinente Indiano presso il Dipartimento di Scienze della Mediazione Linguistica e di Studi Interculturali, composta dai:

Prof. Raffaele Torella, dell'Università degli Studi Sapienza - Università di Roma  
Prof. Pierfrancesco Callieri, dell'Università degli Studi di Bologna  
Prof. ssa Cinzia Daniela Pieruccini, dell'Università degli Studi di Milano

si riunisce il giorno il giorno 9 maggio 2017 alle ore 15.00 presso la Sezione di Glottologia e Orientalistica del Dipartimento di Studi Letterari, Filologici e Linguistici - via Festa del Perdono 7 - Milano per procedere alla discussione pubblica dei titoli e della produzione scientifica. Contestualmente alla discussione si procederà all'accertamento della conoscenza della lingua hindi.

La Commissione stabilisce che, dopo aver sentito l'unica candidata, procederà ad attribuire ai titoli, a ciascuna pubblicazione e alla consistenza complessiva della produzione scientifica, all'intensità e alla continuità temporale della stessa un punteggio così come previsto nel verbale n. 1.

Si procede quindi all'appello dell'unica candidata.

Risulta presente la candidata sotto indicata della quale viene accertata l'identità personale come risulta dall'elenco firma allegato al presente verbale.

**1) Maria Del Carmelo Angelillo**

La candidata viene chiamata a illustrare e discutere i propri titoli e la produzione scientifica.





Alle ore 15,30 viene chiamata la candidata Maria Del Carmelo Angelillo e si procede alla discussione dei titoli e della produzione scientifica e all'accertamento della conoscenza lingua straniera.

Al termine dell'illustrazione e della discussione dei titoli e delle pubblicazioni e dell'accertamento della conoscenza della lingua straniera, la Commissione procede, dopo adeguata valutazione, all'attribuzione di un punteggio ai titoli, alle pubblicazioni presentate dalla candidata ed alla consistenza complessiva della produzione scientifica, all'intensità e alla continuità della stessa, sulla base di quanto stabilito nella riunione preliminare.

Per l'unica candidata vengono predisposti:

- un prospetto nel quale vengono riportati i punteggi attribuiti collegialmente dalla Commissione ai titoli presentati (all. 1);
- un prospetto nel quale vengono riportati i punteggi attribuiti collegialmente a ciascuna pubblicazione (il numero indicato nel prospetto si riferisce alla numerazione indicata dal candidato nell'elenco di pubblicazioni presentato) (all. 2), nonché il punteggio assegnato alla consistenza complessiva della produzione scientifica, all'intensità e alla continuità temporale della stessa.

Al termine la Commissione, sulla base degli esiti delle valutazioni, si esprime all'unanimità proponendo per la chiamata la dott.ssa Maria Del Carmelo Angelillo con la seguente motivazione: pienamente idonea alla copertura del posto di ricercatore universitario a tempo determinato di tipo B oggetto del bando.

La Commissione si riconvoca per lo stesso giorno alle ore 18,15 per procedere alla stesura della relazione finale e per ottemperare agli ultimi adempimenti.

La seduta è tolta alle ore 18.

LA COMMISSIONE:

Prof. Raffaele Torella



Prof. Pierfrancesco Callieri



Prof. ssa Cinzia Daniela Pieruccini



ALLEGATO 1 al VERBALE N. 3

(Punteggio dei titoli )

**Candidato Maria Del Carmelo Angelillo**

<b>TITOLI (punteggio massimo attribuibile 30)</b>	<b>Punti</b>
titolo di dottore di ricerca o equipollenti (fino a un massimo di punti 8)	8
attività didattica a livello universitario in Italia o all'Estero, in relazione alla durata (fino a un massimo di punti 8)	8
attività di formazione o di ricerca presso qualificati istituti italiani o stranieri (fino a un massimo di punti 3)	1
organizzazione, direzione e coordinamento di gruppi di ricerca nazionali e internazionali, o partecipazione agli stessi (fino a un massimo di punti 3)	2
attività di relatore a congressi e convegni nazionali e internazionali (fino a un massimo di punti 6)	5
conseguimento di premi e riconoscimenti nazionali e internazionali per attività di ricerca; altri titoli (fino a un massimo di punti 2)	0
<b>PUNTEGGIO COMPLESSIVO TITOLI</b>	<b>24</b>

let PE CP

**ALLEGATO 2 al VERBALE N. 3**  
**(Punteggio delle pubblicazioni)**

**Candidato Maria Del Carmelo Angelillo**

<b>PUBBLICAZIONI (punteggio massimo attribuibile 50)</b>	<b>Punti</b>
Pubblicazione n. 1	2
Pubblicazione n. 2	4
Pubblicazione n. 3	1
Pubblicazione n. 4	1
Pubblicazione n. 5	3
Pubblicazione n. 6	5
Pubblicazione n. 7	3
Pubblicazione n. 8	3
Pubblicazione n. 9	3
Pubblicazione n. 10	4
Pubblicazione n. 11	2
Pubblicazione n. 12	1
<b>PUNTEGGIO COMPLESSIVO PUBBLICAZIONI</b>	<b>32</b>

<b>PUNTEGGIO CONSISTENZA DELLA PRODUZIONE SCIENTIFICA, INTENSITÀ E CONTINUITÀ TEMPORALE DELLA STESSA (punteggio massimo attribuibile 20)</b>	<b>Punti</b>  15
--	------------------------

V. A. DE CP



**PROCEDURA SELETTIVA PUBBLICA PER LA COPERTURA DI N. 1 POSTO DI RICERCATORE UNIVERSITARIO A TEMPO DETERMINATO MEDIANTE STIPULA DI UN CONTRATTO DI LAVORO SUBORDINATO DELLA DURATA DI TRE ANNI AI SENSI DELL'ART. 24, COMMA 3, LETT. B) DELLA LEGGE 30.12.2010 N. PRESSO IL DIPARTIMENTO DI SCIENZE DELLA MEDIAZIONE LINGUISTICA E DI STUDI INTERCULTURALI  
SETTORE CONCORSUALE 10/N3 - CULTURE DELL'ASIA CENTRALE E ORIENTALE  
SETTORE SCIENTIFICO-DISCIPLINARE L-OR/19 - LINGUE E LETTERATURE MODERNE DEL SUBCONTINENTE INDIANO  
CODICE CONCORSO 3480**

**RELAZIONE FINALE**

La Commissione giudicatrice della procedura selettiva a n 1 posto di ricercatore universitario a tempo determinato ai sensi dell'art. 24, comma 3, lett. b) della Legge 30.12.2010 n. 240 per il settore concorsuale 10/N3 - Culture dell'Asia Centrale e Orientale, settore scientifico-disciplinare L-OR/19 - Lingue e Letterature Moderne del Subcontinente Indiano presso il Dipartimento di Scienze della Mediazione Linguistica e di Studi Interculturali, composta dai:

Prof. Raffaele Torella, dell'Università degli Studi Sapienza - Università di Roma  
Prof. Pierfrancesco Callieri, dell'Università degli Studi di Bologna  
Prof. ssa Cinzia Daniela Pieruccini, dell'Università degli Studi di Milano

si riunisce il giorno 9 maggio 2017 alle ore 18,15 presso la Sezione di Glottologia e Orientalistica del Dipartimento di Studi Letterari, Filologici e Linguistici - via Festa del Perdono 7 - Milano per la stesura della relazione finale.

La Commissione, sempre presente al completo, si è riunita nei giorni 24 marzo 2017 e 5 maggio 2017 per via telematica.

Nella riunione di apertura la Commissione ha provveduto ad eleggere il Presidente e il Segretario attribuendo tali funzioni rispettivamente al Prof. Raffaele Torella e alla Prof. ssa Cinzia Daniela Pieruccini.

Successivamente ciascun commissario ha dichiarato che non sussistono situazioni di incompatibilità, ai sensi degli artt. 51 e 52 c.p.c. e dell'art. 5, comma 2, del D.lgs. 1172/1948, con i candidati della procedura:

1) Maria Del Carmelo Angelillo

e gli altri membri della Commissione e di non essere stato condannato, anche con sentenza non passata in giudicato, per i reati previsti dal Capo I del Titolo II del Libro secondo del Codice Penale.

La Commissione ha quindi provveduto a predeterminare i criteri per la valutazione dei titoli e delle pubblicazioni ed a consegnarli al Responsabile della procedura, affinché

ht PE CP

provvedesse ad assicurarne la pubblicizzazione mediante pubblicazione sul sito Web dell'Ateneo [www.unimi.it/valcomp](http://www.unimi.it/valcomp) .

Nella seconda riunione, che si è tenuta il 5 maggio 2017, la Commissione ha preso visione della documentazione concorsuale fornita dall'Amministrazione, delle domande, dei curriculum, dei titoli e delle pubblicazioni.

Dopo aver verificato la corrispondenza delle pubblicazioni scientifiche all'elenco delle stesse allegato alle domande di partecipazione, la Commissione ha preso in esame le pubblicazioni redatte in collaborazione con altri coautori, al fine di valutare l'apporto di ciascun candidato, ammettendo alla valutazione solo quelle pubblicazioni ove il contributo del candidato è enucleabile e distinguibile.

Concorrendo un'unica candidata, e risultando quindi il numero dei candidati inferiore a sei, la Commissione ha quindi proceduto all'esame dei titoli e delle pubblicazioni della candidata e l'ha ammessa alla prosecuzione della procedura, così come previsto dal bando di indizione della selezione.

Nella riunione del 9 maggio 2017 si è proceduto all'illustrazione e alla discussione dei titoli e delle pubblicazioni e all'accertamento della conoscenza della lingua hindi.

Per l'unica candidata sono stati predisposti:

- un prospetto nel quale sono stati riportati i punteggi attribuiti collegialmente dalla commissione ai titoli presentati (all. 1 al verbale n. 3);
- un prospetto nel quale stati riportati i punteggi attribuiti collegialmente dalla commissione a ciascuna pubblicazione (il numero indicato nel prospetto si riferisce alla numerazione indicata dal candidato nell'elenco di pubblicazioni presentato) (all. 2 al verbale n. 3) e alla consistenza complessiva della produzione scientifica, all'intensità e alla continuità temporale della stessa.

Al termine, la Commissione, confrontati gli esiti delle singole valutazioni, all'unanimità ha proposto per la chiamata la dott.ssa Maria Del Carmelo Angelillo

La Commissione dichiara conclusi i lavori.

Il plico contenente 2 copie dei verbali delle singole riunioni e 2 copie della relazione finale con i relativi allegati viene consegnato dal Presidente o da un suo incaricato al Responsabile del Procedimento dell'Università degli Studi di Milano. Copia elettronica, in formato Word, di ciascun verbale e della relazione finale viene inviata all'indirizzo di posta elettronica [valcomp@unimi.it](mailto:valcomp@unimi.it)

La Commissione termina i lavori alle ore 18,45 del 9 maggio 2017.

Letto, approvato e sottoscritto.

LA COMMISSIONE:

Prof. Raffaele Torella



Prof. Pierfrancesco Callieri



Prof. ssa Cinzia Daniela Pieruccini

